

Prenumerera på  
**CANADA.**  
enda svenska veckotidning. Prenumerationspris 2,00 per år i förskott. Till Sverige \$1.50.  
Accidentstryckeri för utförande af allt slags tryckeriarbete. Engelsk-svenska och norska ordböcker jämte skandinavisk litteratur.  
P. O. Box 254. 259 Fountain st. WASHINGTON, D. C.

# CANADA

THE SCANDINAVIAN HOME AND FARM JOURNAL

Advertise in  
**CANADA,**  
the only Scandinavian weekly in the Dominion. Reaches the Scandinavian settlements all over the country. Good Advertising medium. Rates made known on application.  
A well equipped job-office for work in different languages.

ARG. XII

Winnipeg, Manitoba, Onsdagen den 27 Juli

No. 31

## OM ISLÄNDSKA FÖRHÅLLANDEN.

Norska "Örebladet" meddelar följande mycket lärorika intervju med utgivaren af tidningen "Frakorn" i Reykjavik, redaktör Östlund, som nybgen varit i Kristiania.

Med hänsyn till de politiska och offentliga förhållandena, sade Östlund, väntar man sig mycket af den nye ministern för Island, Hannes Halstein. Som "nysskinnad" i Isalfjord och en intrasocial deltagare i det offentliga livet var han på förhand väl känd och omtyckt med stor tillit. Som framstående skald och talare startade han i stort hos de poesiälskande islanderna. Hans ställning torde dock bli allt annat än lätt, ty islanderna äro trots sin bildning och allt sitt drummen ett spärrikt folk, som har mycket svårt att underordna sig något utom sig själfva. Detta betor nog på, att vi icke ha någon miltärslystnad eller obligatorisk skolgång, hvarior de vuxna äro litet som barnen äro vana att lyda.

Men när icke skoogängen är obligatorisk, hur ställer det sig då med folkskolan?

Utmärkt. Hvarenda mannska på Island kan läsa och skriva, och ofta förstår en bonde, som aldrig gått i skola, både tva och tre språk. Folkskolan i Reykjavik besöks af omkring 400 barn. Undervisningen i latin skolan är kostnadsfri, och när lärjungarna lämna gymnasiet för att studera vidare i Danmark, är det statens plikt att lämna dem ett understöd af 40 kr. i månaden, vare sig det är fråga om rikemans- eller fattigmans barn.

Då är det många, som säga på Island?

Ja, riktigt många. Till Köpenhamn bege sig huvudsaken blivande lakare och jurister. Teologerna hälla sig hemma, ty vi ha presteminister i Reykjavik. Däremot sakna vi lärarseminarium.

Är det inte ibland ensamt och svart för de öfvervakade kommunikationskanalerna skul?

Äh nej, Reykjavik är ju inte så litet. På de sista fem åren har invånarantalet vuxit från 4,500 till 9,000. Vi ha den danska posten en gång i månaden utom på vintern, då vi omkring tre månader äro utan förbindelse med den öfriga världen. Telegram är det som vi mest sakna, men nu få vi snart trådlös sådan, och af den vänta vi mycket. Särskildt fisket kommer nog att få godt af den, ty nu är det ofta så, att vi få underrättelser från fiskeriplatserna, när stämman redan gått sin väg.

Men hvad ha ni för en hela den långa vintern?

Först och främst läsa vi. Isländarna äro synnerligen intelligenta och vetgiriga, löga praktiska, men mycket intresserade för andliga sysselsättningar. Hvarandra islandare skriver vers, till och med bra vers öftast. Vi ha därför en rik isländsk litteratur. I Reykjavik finns det inte mindre än fem förläggare och en mängd bokhandlare.

Hvilka utländska förläggare läsa mest?

Norska, Björnson och Ibsen först och främst, vidare Garborg m. fl. "Den bortkomne Fadern" af den senare kommer nu snart ut i tredje upplagan öfversatt af mig.

Nå är pressförhållandena?

Tidningarna komma ut en a två gånger i veckan och det finnes omkring 25 isländska tidningar och tidskrifter på landets 76,000 invånare. Både nationell och utländsk politik följer man med största intresse. Vårt ledande blad heter "Thjodolinn" och utkommer i årskräft löst format en gång i veckan.

Och tidens rörelser då? Har någon af dem nått upp till er?

Nyckelbetsrörelsen är den som gripit starkast omkring sig. Man har fått genomdrivet ett to-

talt förbud mot tillverkning af spritsosa, och vi vänta att snart få ett dylikt mot införsel och försäljning. Kvinnörförelsen har också åtakliga resultat att uppvisa; våra kvinnor ha som bekant kommunal rösträtt och deltaga flitigt i det offentliga lifvet.

Behålla kvinnorna sin nationelldräkt?

Ja, så länge de inte ha varit utom Island, men när de komma hem från Danmark, se de ut som vanliga europeiska modedockor. På det hela taget håller man föga på traditionen. De gamla danserna t. ex. dö ut och moderna göra sitt intåg äfven på detta område.

Äro islanderna konstnärligt begäfvade utom hvad pösi beträffar?

De tycka mycket om musik och äro utmärkta sångare. Vi ha tre duktiga nationella kompositörer, och ett par islandiska målare och bildhuggare ha ju också väckt uppmärksamhet i Danmark på sista tiden.

Finns det många normän i Reykjavik?

Nej, endast fyra eller fem, men många danskar, särskildt handverkare och mest timmermän och snickare. Skomakare är det öfvermånga. Skomakarna äro importörer vi nästan alla skodon.

Nå, det ekonomiska tillståndet?

Förmögenheten är något ofjämnt fördelad. Island eger ingen millionär, men ingen lider heller nöd. Vår fattigvård är utmärkt.

Var fattigvård är utmärkt, nästan för utvecklad, det få vi skattdragare nog känna vid. Vi ha ju endast kommunalskatter, men de kunna ofta vara svåra nog att dras med. För resten är det ett "aber" med vår fattigvårdsstiftning. Den som åtnjutt fattigvårdsstöd får icke gifta sig, och då en isländing icke mer än andra människor har lust att vara alla-

är det många män och kvinnor som helt enkelt flytta tillsammans. Okäta barn förekomma därför i relativt stort antal. Emellertid vara dessa "fria äktenskap" öftast hela lifvet. Med sedligheten i öfrigt är det rätt bra beställt, utom på de orter där utländska fiskare hålla till.

Nå, hälsotillståndet?

Det är i allmänhet godt, epidemier finna ingen god jordman. Af spektiska ha vi omkring 160 stycken, men sedan vi 1898 fingo det stora spetsläskjuksuset, aftar sjukdomen stadigt. Hospitalet skänktes af Odd Fellow-orden i Danmark och kostar 130,000 kr. De sjuka interneras där till sin död och man hoppas att snart få hela den fruktansvärda sjukdomen utrotad. Ungelar 80 patienter rymmas i hospitalet.

Industrin är väl åtskilligt efterbliven?

Ja, vi ha inga tullar, så importen florerar starkt. I Reykjavik finns en stor klädesfabrik och flera mindre på andra ställen i landet, så att med yllevaror reda vi oss själva. Men så godt som allt annat få vi från Danmark.

Hur är det för öfrigt med handelsförhållandena?

Det har varit stiltje en lång tid, men det blir väl bättre nu sedan vi fått den nya islandska banken, hvarigenom lån mot säkerhet kunna erhållas. Sådana utlånades nämligen icke af den gamla "Landsbanken". Den hade emissionsrätt till en halv miljon sedlar, men de kunde icke inlösas med guld och voro därför icke gångbara i utlandet. Den nya bankens styrelse väljes af altinget.

Hvad är ert totalomdöme om Island?

Det är ett land, stadt i betydande utveckling och med stora framtidsmöjligheter. Det är en glädje att observera och deltaga i denna utveckling.

## Canada.

Griswold, Man., har fört sig med en kvant. De flesta småstäder börja nu inse att detta är till deras fördel.

Solsyga. Den starka hetta i och omkring Toronto har orsakat en mängd solsyga bland kreaturen ute på bete.

Akta er flickor! En afskedad trolöfvad i St. Scholastique, Que., har stämt sin f. d. fastmo för att återbekomma ej allena presenter, han gifvit, utan också får betalning för smärre poster t. ex. en klase bananer 1.50, 8 månaders tid \$40.00 i månaden, 29 cent för puder o. s. r.

Ytterligare 2 eleuatorer byggas i Indian Head.

Upplysen. Mr Scholes, den unge Toronto roddaren, som i England besegrade alla kommando och vann titeln "Champion amateur of the world" rönte ett mycket stort uttåg mottagande vid sin hemkomst. Mindst 90,000 människor samlades att möta honom trafikens största tillfälle. Stads borgmästare gaf honom en följebuss adress och en solid silver servis.

Tidig skörd. En mennonite började skära korn invid Plum-creeke den 23 dennes.

Dyrbart. Sidney strejken, som slutade utan att arbetarna vann det ringaste kostade \$1,000,000, hvaraf bolagets förlust var \$750,000 och arbetarnes \$25,000.

North Cyross municipalet, i hvilket Carberry ligger, röste mot "local option", d. v. s. krogarnes stängning på majoritetens begäran.

C. P. Res bana från Sudbury till Toronto kommer att kosta \$8,000,000, af hvilka \$2,000,000 skola användas på 58 mil.

Nitro personer köpte utställningsbiljetter till utställningen i Winnipeg, i Edmonton och Strathcona.

Dödad. En bromsare, Mc Vuller, i tjänst hos C. N. R. bolaget, döddes under vaxling vid koldockopus.

Hörnstenen till ett \$20,000 sjukhus lädes i Moose Jaw.

En galierier Ormfry Tokaryk, hängde sig omkring 17 mil öster om Rosthern. Hans hustru med dömts till 3 månaders fängelse för snatteri, och detta tog honom allt för djupt.

Beridna polisen skall undersöka ett mordtryck, kommande från Hatchet Lake, 800 mil norr om Prince Albert.

Tägmästaren John Bremner, som lyckades göra sig osynlig under rättsgången mot Wilcox, har nu häktsats för mottagande af \$600 hvilka han visste vara stulna.

Privy Council i England har nyligen yttrat sig angående den viktiga frågan huruvida Canadas regering har rätt att minska riksdagsmännens antal, då befolkningen sjunker. Detta var fallet med New Brunswick.

Hon. Chas. Fitzpatrick nödgades än en gång offentligt förklara, att han ingalunda ämnade blifva chef för Grand Trunk Pacific järnvägs bransch.

Extra staten för 1905 framlades i måndags. Den uppgår till nära \$12,000,000. Följande summor hafva anslagits till publika byggnader för västerns behof: \$25,000 för Brandon; \$10,000 för Selkirk; \$40,000 för militärbarack i Edmonton; Calgary, postkontor \$15,000; Medicine Hat \$15,000; Prince Albert \$50,000; Regina \$61,000; bro vid Battleford \$10,000; bro vid Shellmouth öfver Assiniboine \$10,000; telegrafledning till Athabasca Landing \$33,500; anslag till Nordväst regeringen för skolor etc. \$404,000.

Räntligt öfverenskomelse mellan partierna kommer sessionen mellan det afslutas inom två veckor, de konservativa hafvande tröttnad på ett jobberi.

Entrepreneur har gifvits för byggande af järnbana från Toronto till Parry Sound distriktet.

En farm såldes nyligen i Portage la Prairie distriktet för \$35 pr acre.

Enär Bell telefonbolagets priser äro höga, hafva Toronto stadsfullmäktige in kallat anbud från andra telefonbolag.

Weyburn har nu fått ett eget telefonsystem.

Posttröveri? En summa af \$2,000 berättas hafva förkommit på vägen till Fort Frances.

Vid utställningen i Minnedosa deltog ett stort antal utställare. Bland pristagarna märktes Mr. Carl Smedgren från Scandinavia, som eröfrade ett första och ett andra pris på korn och ett första pris på kultiveradt gräs, broms och timotej, hvilket talar godt för kolonien.

Svåra skogseldar, orsakade af lokomotiv, raso i närheten af Fernie, Frank och Morrissey. En stor ångsåg tillhörig Elk Manig Co. brann vid Fernie. Ett bryggeri förstördes i Morrissey.

Arbetna å Canadian Northern banan fortgå med lif och lust. Det tros, att banvallan kommer att blifva färdig denna höst enligt beräkning.

C.P.R. kurirtagt körde på en tralla invid Revelstoke, hvarvid två sektionsskåp dödad.

En indian dömdes i Edmonton till två års fängelse för det han lämnat sina två små barn att uppåtas af vargar vid Athabasca-sjön.

Neepawa har nu fått sitt eget sjukhus, hvarset mildare fall kunna behandlas och svårare fall erhålla första vård, innan de sändas till Winnipeg.

En svårare hagelstorm gjorde skada öster om Strathclair, Jordan.

Lord Strathcona har installerats som kansliör för Aberdeen universitet.

Två olyckshändelser inträffade i Cypress River, Man., i söndags. Jas. Fraser dränkade under badning, och en tolvårig gosse sköt i hjil sig af våda.

En hotande strejk å Grand Trunks telegrafisters sida har avvärdts genom bolagets villighet att låta tvistepunkterna bedömas af gode män.

UTSTÄLLNINGEN

öppnades i tisdags med öfliga ceremonier. En frukostmiddag gafs af direktörerna, vid hvilken tal hölls af Hon. Mr. Sifton, Mr. Roblin, Sir Wm. Van Horne och Mr. Sydney Fisher. Af dessa tal förtjänar Sir Williams största uppmärksamheten; det var kort och rakt på sak. Han protesterade, att Winnipeg inom 30 å 40 år skule blifva Canadas största stadt, stödjande sitt påstående på det faktum, att, då endast 1/2 miljon människor knänt byggas upp staden till dess nuvarande ställning, hvad skulle ej ske, då landets befolkning blef 5 millioner eller mer.

PARLAMENTET.

Affärrerna diskuteras med samma smigellikhet hastighet, som hittills utmärkt denna session. Inrikesdepartementets stat genomgicks, hvarunder de konservativa måste erkänna, att nuvarande metoder voro bättre.

Lord Dundonalds uppträdande har gifvit anledning till biffiga meningsbyten.

Hon. Chas. Fitzpatrick nödgades än en gång offentligt förklara, att han ingalunda ämnade blifva chef för Grand Trunk Pacific järnvägs bransch.

Extra staten för 1905 framlades i måndags. Den uppgår till nära \$12,000,000. Följande summor hafva anslagits till publika byggnader för västerns behof: \$25,000 för Brandon; \$10,000 för Selkirk; \$40,000 för militärbarack i Edmonton; Calgary, postkontor \$15,000; Medicine Hat \$15,000; Prince Albert \$50,000; Regina \$61,000; bro vid Battleford \$10,000; bro vid Shellmouth öfver Assiniboine \$10,000; telegrafledning till Athabasca Landing \$33,500; anslag till Nordväst regeringen för skolor etc. \$404,000.

Räntligt öfverenskomelse mellan partierna kommer sessionen mellan det afslutas inom två veckor, de konservativa hafvande tröttnad på ett jobberi.

## Kriget.

Rysarna drivas långsamt men säkert från sina ställningar. Den 19 ds. egde en härdnackad strid rum vid Chi-floren, i hvilken rysarna drevs från sina löpgrävar med en förlust af 10,000 man. Japanernas förlust var 424.

En annan svårare fäktning egde rum i söndags den 24, då japanerne fördrovo ryssarna från Tashi Choa, de senare förlorande 2,000 man.

General Kuropatkin såges erkänna sig utmattad, men vill ej gärna retirera, innan Port Arthur fallit.

Vladivostok skvadronen har åter börjat sina härjningar på Japans och Koreas kuster, hvarjämte den sänkt ett engelskt fartyg, Knight Commander, hvilket bevisade lastadt med krigsmaterial för Japan. Besättningen tog emellertid från båten, innan den sänktes.

England protesterade allvarligt mot ryssarnes framfart i Koda Halvet och fick det löftet, att de skola hålla sig i skinet för framtiden.

Äfven i Finska viken hafva lastigt stoppats af ryska krigskepp för undersökning.

De båda stridandes rörelser öfverskyddades under några dagar af det tilliga intresse, som väcktes genom ryska krigsflottas rörelser i Röda Halvet och Suez-kanalen, hvarset de ej endast stannat och undersökt utan äfven lagt beslag på engelska och tyska postbåtar. England var i högsta grad upprördt och det såg ut som om det skule blifva oroligheter på närmare håll. Ryssland lika väl som andra makter har naturligtvis rättighet att söka efter kontraband, men det är fråga huruvida ett ej måste ske enligt vissa internationella lagar. Englands protest har emellertid för tillfället afstannat allt godtyckligt ingripande i postföringen, och saken torde väl ordnas till allas belägenhet.

Amerikanskt. — Här om vintern råkade en ko komma ut på ett isstykke i Mississippi och fick på detta sätt följa med nedåt floden en god sträcka. På denna färd förkylde hon sig så, att hon sedan dess mjölkat endast glacio.

Konserten i lutherska kyrkan förliden torsdags afton hade lockat fullt hus, och audnuset blef ej heller besviket i sina förväntningar. Den svenska manskören har under Mr Hedbergs ledning gjort goda framsteg, liksom församlingens sängkör. Solosångarna mottogos ock med största bifall. Den största förtjusningen väckte emellertid den musikalska syskonningen Simonson, hvilka, det samerbringaren var en stor glädje att betrakta och höra, i synnerhet den lilla violinvirtuosen, Olga, hvars säkerhet och musikalska uppfattning är underbar och som gjorde sig gällande i de invecklade nummer hon föredrog.

I Fort William, Canadas "Duluth", råder ett uppsving och en omsättning i fastighets- och tomtvärden, som torde löga gifva Winnipeg efter. Spekulation i land är därför liflig och flera af där bosatta skandinaverna hafva förtjänat ganska bra på sina små panningeplasseringar. Grand Trunk Pacific Banan har köpt land och kommer att göra stora anläggningar. Miss Ch. Olsson, kinnt äfven bland Winnipegs skandinaver, köpte lotter, och på ett par dagar förtjänade hon 50 procent på sina panningar. Det på stas att flera millioner dollars komma att i Fort William omsättas under de nästkommande två åren.

Besök på Canadas kontor: Ole Anderson, Rosser, Man. B. Hallonquist, Carlyle, Assa.

Mr. B. OLAFSON har anordnat om att få hafva till sitt förlagande Mr Goodalls FOTOGRAF-atelier på hörnet af LOGAN ave. och MAIN str. Sådana fotografier, som annars kosta \$4.50 pr dussin, kommer han att låta er få för \$3.00 pr dussin. De, som önska draga fördel af detta speciella anbud, må taga med sig denna annons eller fråga efter Mr Olafson, i annat fall få de betala det regulara priset.

Detta anbud gäller endast till den 20 augusti, så kom snart. De, som besöka expositionen, gjorde väl i att lägga märke till denna annons.

## CANADIERN PERRY ERHÖLL FÖRSTA PRISET.

Vid de vidtberömda skjutafällingarna i Bisley, England, tillföll H. M. Konungens pris skarpskytten Perry från Vancouver, som på 1000 yards lyckades få 47 poäng af 50. Han sköt 7 prickar och 3 i tre ringar. Hans seger var föremål för den lifligaste tillfredsställelse i England och han kommer nog att firas i Vancouver. Priset sjelft är ingalunda att förakta: en finare guldmedalj och skyttemärke af guld, samt \$1,250 i kontanter. Han sköt 10 poäng bättre än den som 1903 vann samma pris.

Missionsmötet börjar i Missionskyrkan med predikan nästa fredagskväll kl. 8 e. m. På lördagsmorgnaden kl. 9 samlas Förbundets delegater till årsmötet och på kvällen kl. 8 hålles predikan. På söndagen hålles möten på vanliga tider både i staden och i Louise Bridge. Bland andra predikanter kommer äfven pastor C. V. Bowman från Minneapolis att närvara.

Mr. Drewry har enligt förlydande nedlagt \$90,000 på sitt bryggeri för att göra det så modernt som möjligt. Under sådana förhållanden torde det vara omöjligt att få billigt öl i den här staden.

Winnipeg Coffee House har igen satts, andra gången inom en månad. Mr. John M. Chisholm förtjänade \$7,500 på affären.

Anbud å entrepreneur af det nya postkontoret skola införas med det snaraste.

Vid stadsfullmäktiges sammanträde i fredags den 22 beslötts emellertid gifva Canadian Northern bolaget tillstånd att stänga Broadway mellan Main street och Red River med vikor, att bolaget lägger en ny gata och betalar staden \$30,000.

Wm. May, en Alderstigen i d. Lokomotivfjörare vid C.P.R. öfverkördes och döddes i söndags morgon af ett Canadian Northern tåg i St. Boniface.

Laket af hvad tros en engelsman upplöt i måndags utanför Norwood.

En Wm. Brownlee fälldes att böta \$10 för skyldig behandling af sin 95 år gamla mor.

En negrina vägnade 680 lbs. finnes på utställningsplatsen.

Mr. Adolf Lundgren af Scandinavia besökte staden i tisdags. Han berättar, att de goda Scandinavianerna gno på med odling af sina fatmar, samt att den nya stationen i Clonwilliam har bidragit mycket till koloniens båtand.

Ett par af de pålar, som å Selkirk avenyen uppbara elektriska ledningsträden för spårvagnsdriften brötos ned i måndags och åstadkommo en hindring i trafiken. Skadan var reparerad i tisdags.

En schack-turné pågår under utställningen. Ingen af de skandinaviska bjässarna synes deltaga.

En mängd fruktbutiker och cigarett-försäljare hafva börjat hålla öppet om söndagarna, hvilket ej borde tillåtas.

SEALED TENDERS addressed to the undersigned, and endorsed "Tender for Heating Immigration Hall, Winnipeg, Man."

Plans and specification can be seen and forms of tender obtained at this Department and at the office of Mr. J. E. Cyr, Clerk of Works, Examining Warehouse, Winnipeg, Man.

Persons tendering are notified that tenders will not be considered unless made on the printed form supplied, and signed with their actual signatures.

Each tender must be accompanied by an accepted cheque on a chartered bank, made payable to the order of the Honourable the Minister of Public Works, equal to ten per cent (10 p.c.) of the amount of the tender, which will be forfeited if the party tendering declines to enter into a contract when called upon to do so, or if he fail to complete the work contracted for. If the tender be not accepted the cheque will be returned.

The Department does not bind itself to accept the lowest or any tender.

By order, FRID. CELINAS, Secretary and Acting Deputy Minister, Department of Public Works, Ottawa, July 21, 1904.

CANADA
Dagligt bevis på
Winnipeg, Man.
K. F. Farnsworth, Redaktör
och Utgivare.

300 ÅR GAMMAL.

En person, som ej är hemma-
stadd i historien om de europeiska
makternas tidigaste kolonier på
atlantiska kusten af denna kontinent,

Historien om dessa platser är
full af romantiska äfventyr, hvilka
kunnet fresta en Dumas till poetisk
flykt och för hvilka Walter
Scott ej skulle haiva skämts.

Under århundraden betraktade
Frankrike och England hvarandra
som fiender och sträfvade hvar och
en för sig efter övermakten.

Behöfva vi en "Dingley" tull-
taxa? Svaret därpå gifves klart
och tydligt i en af Förenta Staternas
främsta tidskrifter "The Nation".

De som haiva landets framtida
lagstiftning om hand, de röstgä-
nde, torde lägga sig detta på hjär-
tat, då oeltjundiga individer komma
att söka förmå dem öfvergifva
rikets nuvarande ledare för att ka-

Gin-Pills

är en Njurmedicin

Hvarifrån fördrager Ni dag från
dag denna förskräckliga smärta
i ryggen när ni kan få lindring genom
att taga våra utmärkta piller

Till salu på alla apotek eller från
Bole Drug Co., Winnipeg.

sta landets framtid i gäpet på
hungeriga och glupska fabrikanter.

Lord Dundonald, som helt nyli-
gen entledigades från sin befattning
som generalissimus för landets
krigsarmé, såges vara en trelig
kurre samt dessutom gifmild.

T. Eaton and Co., den välkända
Torontofirman, har som bekant
köpt tomter för 1/2 million här i
staden, hvilket torde vara tecken

Hon. Mr. Sifton hade något hö-
ra en sådan konservativ som Dr.
Roche från Minasota medgifva,
att resultatet af den liberala reger-
ingens ansträngningar att ej en-
dast främja invandringen till lan-

Fyra år haiva gått, sedan
Drottning Victoria sände de män-
ga chokladlådorna att utdelas
bland soldaterna i Sydafrika.

Lord Curzon, vicekung i Indi-
en, bled häromdagen gifven "Lon-
don's Freedom" med sedvanliga ce-
remonier, hvilka antogo formen af
verkliga demonstrationer. I sitt
tal tackade för stadens gifva häls-

förde han till de krigliga rörelser
det funnits nödvändigt att utföra
mot Thule, hvilka voro nödvändi-
ga på grund af thuletanernas oför-
skämda uppträden gentemot de en-
gelake.

GUSTAVUS ADOLPHUS
COLLEGE.

Vi önska ännu en gång be-
skåda skolans många vänner att om-
vederbart insända namn och adress
på sådana unga män och kvinnor,

Farmland i
Canada
Ni kan få 320 acres för 3.50
pr acre.

David McCulloch
970 MAIN STREET,
FRICK BL.

Wiborg's
"Tablebeer"
är närande, valsmakande och lä-
skande.

Bensons Bryggeri
Louisbridge P. O.
Telefon 2987.

The Market Hotel
Midt emot City Market.
145 Princess street
Pris: 1.50 per dag

Dr. T. G. Hamilton,
Läkare och Kirurg
LOUISE BRIDGE. WINNIPEG.
Phone 3042.

KOBOLDS
SLAGTERI.
Ni kan vara öfvertygad, att vi alltid ha
de bästa; slak. bologer, frankfurter, samt
tynsk blod- och leverkorf.

Kobold & Co.
CITY MARKET.
HÄS. MÖMBURG PAUL PROZESKY

RÖK
den berömda
REFERENDUM
fabricerad af
HAYANNA CIGARSYNDIKATE

LIKESÖRJARE
J. Thomson & Co.
501 MAIN STREET
Midt emot City Hall. Telefon 1.

Clark Br & Hughes
186 JAMES STREET EAST
Ambulans samt hvit eller svart
livvagn. Telefon: Kontoret 1239.

A. S. BARDAL
Begravnings Byrå
Begravnings utöfna fermt och
till moderat pris.

De äro ensammaförsäljare i Canada
för Trondhem Reservfabrik
och vi kan därför tillhandahålla till
våra kunder allt som tillhör
Delikatesser såsom Anchovies, Fisk-
bullar, Sardinier, Inlagd sill samt
så fort vår nya beställning anlöder
äfven olika so-terers serververad
kött. Återförsäljare böra så fort som
möjligt insända sina orders.

Ingen medicin i världen, som ta-
ges in i magen, kan bota katarr,
och det är onödigt att slösa på
pennningar på piller, bittra mediciner
och vätskor. Katarr är en sjuk-
dom, som består i näsan, änd-
ningsrörelsen, blafstrupen och bron-
cherna. Sådan medicin, som intas
i magen, når icke dessa delar.
Det är endast välluktade, helande
Catarthozone, hvilken man inandade
djupt så att den genomtränger
dessa organ, som säkert kommer.
af katarr. Det har aldrig slagit fel
när man har brukat Catarthozone.
Det helar utan att försaka ret-
ning; den har med sig en angenäm
känsla, dödar bacillerna och botar
på detta sätt. Bruka endast Ca-
tarthozone, den enda säkra kur
som finnes. Två månaders behan-
ding \$1.00; prof 25c.

Gör ett besök
i min nya
Grocerybutik
Alla slags Groceries, Frukter,
Tobak och Cigarer samt lak-
kedrycker tillhandahållas till
möjliga priser.

Farmland i
Canada
Ni kan få 320 acres för 3.50
pr acre. Nära järnvägsstation.
Skrif eller besök oss snart för
upplysningar. Byggnadslotter
i alla delar af staten.

David McCulloch
970 MAIN STREET,
FRICK BL.
Rokstuga, Billard,
Tobak o. Cigarer.

Wiborg's
"Tablebeer"
är närande, valsmakande och lä-
skande.

Bensons Bryggeri
Louisbridge P. O.
Telefon 2987.

The Market Hotel
Midt emot City Market.
145 Princess street
Pris: 1.50 per dag

Dr. T. G. Hamilton,
Läkare och Kirurg
LOUISE BRIDGE. WINNIPEG.
Phone 3042.

KOBOLDS
SLAGTERI.
Ni kan vara öfvertygad, att vi alltid ha
de bästa; slak. bologer, frankfurter, samt
tynsk blod- och leverkorf.

Kobold & Co.
CITY MARKET.
HÄS. MÖMBURG PAUL PROZESKY

RÖK
den berömda
REFERENDUM
fabricerad af
HAYANNA CIGARSYNDIKATE

LIKESÖRJARE
J. Thomson & Co.
501 MAIN STREET
Midt emot City Hall. Telefon 1.

Clark Br & Hughes
186 JAMES STREET EAST
Ambulans samt hvit eller svart
livvagn. Telefon: Kontoret 1239.

A. S. BARDAL
Begravnings Byrå
Begravnings utöfna fermt och
till moderat pris.

De äro ensammaförsäljare i Canada
för Trondhem Reservfabrik
och vi kan därför tillhandahålla till
våra kunder allt som tillhör
Delikatesser såsom Anchovies, Fisk-
bullar, Sardinier, Inlagd sill samt
så fort vår nya beställning anlöder
äfven olika so-terers serververad
kött. Återförsäljare böra så fort som
möjligt insända sina orders.

Mrs Emma Olson
EXAMINERAD SVENSK
BARNMORSKA
Hörn. Sutherland och Charley st.
N.O. Oldenburgs
SKRADERI AFFÄR
Stort lager af tyger. Utöf ett
välgjordt arbete. Reparationer u
föres.

VED.
Tamarac, Gran, Pine, Ek och
Björk, Poplar, bästa slag till lägsta
möjliga priser.
O. SIMONSON,
116 CHARLEY ST.
Telefon 2255.

VED
KOL
Alla slags Ved och
Kolsorter finnes på
lager hos underre-
ktad.
Telef. 798.
Bostad 96 Dagmar.
Lägsta priser
M P PETERSON

Tapetsering.
Nu stundar värrengöringen, och
alla husägare önska snygga och
piffa upp sina hus så väl in som
utvändigt. Jag har ett utvaldt la-
ger af de bästa tapeter, som jag kan
sälja lika billigt som någon, och
förstklassigt arbete utlofvad. Sänd
ett postkort och vi skola besöka
eder och visa prover.
J. WIDELL
Målare.
774 LOGAN AVE.

The Excelsior Life Insurance
För våra populära och resonabla
Liförsäkringspolicer hänvänd eder
till underreknad för villkor etc.
Pengar utlönas på Farm- och
Stadsegendom mot låg ränta, där till
försäkringspolicer finnes.
A. HALLONQVIST,
Special agent, Ellen 293 St.

Herr-
Ekipering.
Skjortor, Kragar, Halsdu-
kar och nåsdukar af Silke
samt lörfärdigt af't som till
hör en första klassen Eki-
peringsaffär.
Våra varor äro redbara.
Vårpriser likaså.

White & Manahan.
500 Main Str. - 137 Albert
WINNIPEG

Dominion Bank
Kapital \$5,000,000.
Reserv \$2,000,000.
Allmän bankförvaltning.
Svenskans Afdelning
med högsta ränta.
do " 4.50 " 107.85 do do 90
do " 5.00 " 110.85 do do 100
do " 5.50 " 131.80 do do 110
do " 6.00 " 143.8 do do 120

Dr. O. Bjornson
Hör, WILLIAM & NENA.
Mottagningstid 1.30-3, 7-
8 e. m. Telefon 89.

C. T. ALLBUTT
ARTIST OCH PHOTOGRAF.
Har öfvertagit
Bell Photo Studio
307 PACIFIC AVENUE.
Ni skall finna att i denna gamla, säkra
och "top to date" Studio fås de bästa
resultat i staten.

Skand. Advokat
THOMAS H. JOHNSON,
Barrister, Solicitor etc.
Kontor: Room 33, CANADA LIFE
BUILDING, hörnet af Main och
Portage Ave.
Box 423.

Education
Business
Vi utbilda till affärskicklighet.
Vi undervisa i det s. k. Budget-
systemets BOKHÅLLERI, samt så
väl i en HANDELSKOLA för an-
drande ämnen. Skrif efter, eller besök
oss för vidare upplysningar.
Åftonskäl för dem som öns-
ka lära sig engelska språket.
G. W. DONALD,
Sekreterare.

Anchovies.
Vi äro ensammaförsäljare i Canada
för Trondhem Reservfabrik
och vi kan därför tillhandahålla till
våra kunder allt som tillhör
Delikatesser såsom Anchovies, Fisk-
bullar, Sardinier, Inlagd sill samt
så fort vår nya beställning anlöder
äfven olika so-terers serververad
kött. Återförsäljare böra så fort som
möjligt insända sina orders.

GUSTAFSON & CO.
Phone 294 325 LOGAN AVENUE, WINNIPEG.
När ni köper, hvarför icke köpa det bästa?
Stephens'
RENA
FÄRDIGA
BLÅNDADE
Tillverkad af Manitoba linolja.
Tillverkad af G. F. STEPHENS & CO., Ltd, Winnipeg, Man.

SNUS
De välbekanta och omtyckta märkena
Dog Head Brand
och
Danish
Till salu hos våra handlare eller direkt från fabriken
Beställningar per post effektueras skyndsamt.
H. Hedstroms Snusfabrik,
370 Logan Avenue Winnipeg.

Atlantic Steamship
Agency
representerar alla Atlantiska linier. Om ni ämnar sända efter anhöriga
eller vänner, skrif till oss efter biljettpris. Biljetter från alla skandinaviska
hamnar till lägsta priser. Nuvarande biljettpris från Skandinavien
\$30.00, från Liverpool 27.00. Hänvänd eder till
W. J. P. Cummings,
General Steamship Agent,
C. P. R. Office, WINNIPEG, MAN.

C. P. R. LAND
GODT LAND
hvarst Jordbruk lönar sig!
CANADA PACIFIC JÄRNVÄGEN
har utmärkt land till salu i de bästa trakter af Canadas Nordvest. För
att förenkla betalningssystemet har bolaget antagit följande: Summan å
köpskillingen och räntan delas i 10 delar enligt nedanstående tabell, den
första inbetalningen göres vid köpet och den andra, ifall köparen genast
bearbetar sitt land, två år efter köpet, den tredje tre år o. s. v. En person
som ej odlar minst 16 acres det första året, är skyldig betala extra ränta
det första året. Följande tabell visar de olika betalningarna å 160 acre
pr år allt efter landets pris: Första inbetalningen å
60 acres a \$4.00 pr acre 95.85 och nio Årliga inbetalningar af 80
med högsta ränta. do " 4.50 " 107.85 do do 90
do " 5.00 " 110.85 do do 100
do " 5.50 " 131.80 do do 110
do " 6.00 " 143.8 do do 120

Dr. O. Bjornson
Hör, WILLIAM & NENA.
Mottagningstid 1.30-3, 7-
8 e. m. Telefon 89.

Fria Hem I VESTRA
CANADA
äro ännu tillgängliga i många delar af provinserna, såväl som i de angrän-
sande distrikten i Assiniboia, och Saskatchewan.
Ekursionsprogram för nybyggare till Vestra Canada erhållas på
alla platser i Förenta staterna tillsammans med alla upplysningar om
huru att tillförsäkra sig en FRI FARM i det stora hvetedingslandet, om
innehåll därom insändes till Superintendent of Immigration, Ottawa
Canada.
Skrif till hvilken som helst af eftergifvens agenter i Förenta Staterna
eller
Commissioner of Immigration
WINNIPEG, MAN
Superintendent of Immigration
OTTAWA, CANADA.

DEN SVENSKA UTVÄNDRINGENS ORSAKER.

Såsom bekant har utvandringen från Sverige till Amerika under de senaste åren ökat och man har för främjande af partisiften skjutit skulden hertill än på ett, än på ett annat. Sanningen närmar sig dock emellanhanden.

Granskar man orsakerna till den ökade emigrationen, skall man finna att de ligga djupare än hvad som vanligen framhålls. Det finnes i vårt lära svenska språk ett ord som heter hem, och hos vårt folk är kändan för att eget eget sådant starkare och oemotståndligare än hos något annat folk.

Just ett Ferrozone piller vid måltiden — det är allt. Lätt att taga in, ett säkert botemedel och icke dyrt. Det är bäst att begagna Ferrozone och bli vacker och stark såsom andra, hvilka nyttja detta förträffliga stärkande medel.

Just ett Ferrozone piller vid måltiden — det är allt. Lätt att taga in, ett säkert botemedel och icke dyrt. Det är bäst att begagna Ferrozone och bli vacker och stark såsom andra, hvilka nyttja detta förträffliga stärkande medel.

Pris 50 c. pr ask eller sex askar för \$2.50, hos alla droggister eller pr post från The Ferrozone Company, Kingston, Ont. Gå icke miste om att skaffa Er Ferrozone i dag.

J. E. Stendahl SKRÄDDARE 2101 LOGAN AVENUE Goda tyger af godt fabrikat och moderna kostymer på beställning. Reparationer utföras fermt och till moderata priser.

CANADAS NORD-VEST Homestead-Lagen

Alla sectioner med jonna numre af Kroatland i Manitoba och Nordvest-Territorierna, omfattandes 8 och 25 hundra akra upplåta för homestead eller reserverade som vedlotter för settlar eller för andra ändamål.

ANMÄLAN FÖR TILLTRÄDE. Anmälan göres personligen på Landkontoret i det stiftet, der landet är beläget, eller om homestead-tagaren så är, på hans så bopäran hos "The Minister of the Interior, Ottawa".

HOUSTEAD SKYLDIGHETER. Under den utvärnade homestead-lagen skall skyldigheterna fullgöras på följande sätt, nämligen:

1) Om man vill ha land som är mindre än 160 akra, skall man på landet hvarje år under en termin af minst tre år, och

2) Om fadren (eller modern om man nu är död) till en person, som är berättigad att upptaga homestead, bor på en farm i grannskapet af det homestead som af sådan person upptagits, uppfylla fastskyldigheten under tiden före patentens erhållande af en person genom att vara bosatt hos sin fader eller moder

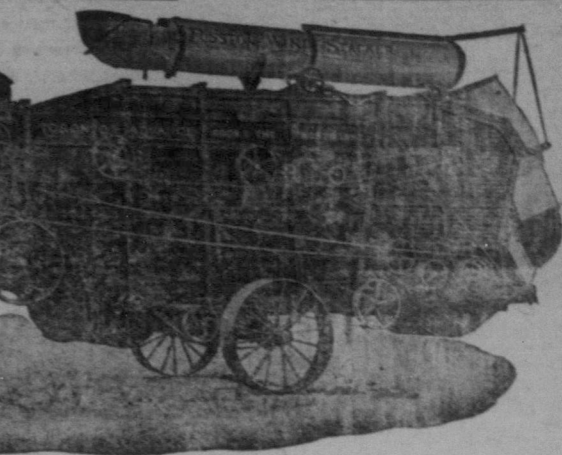
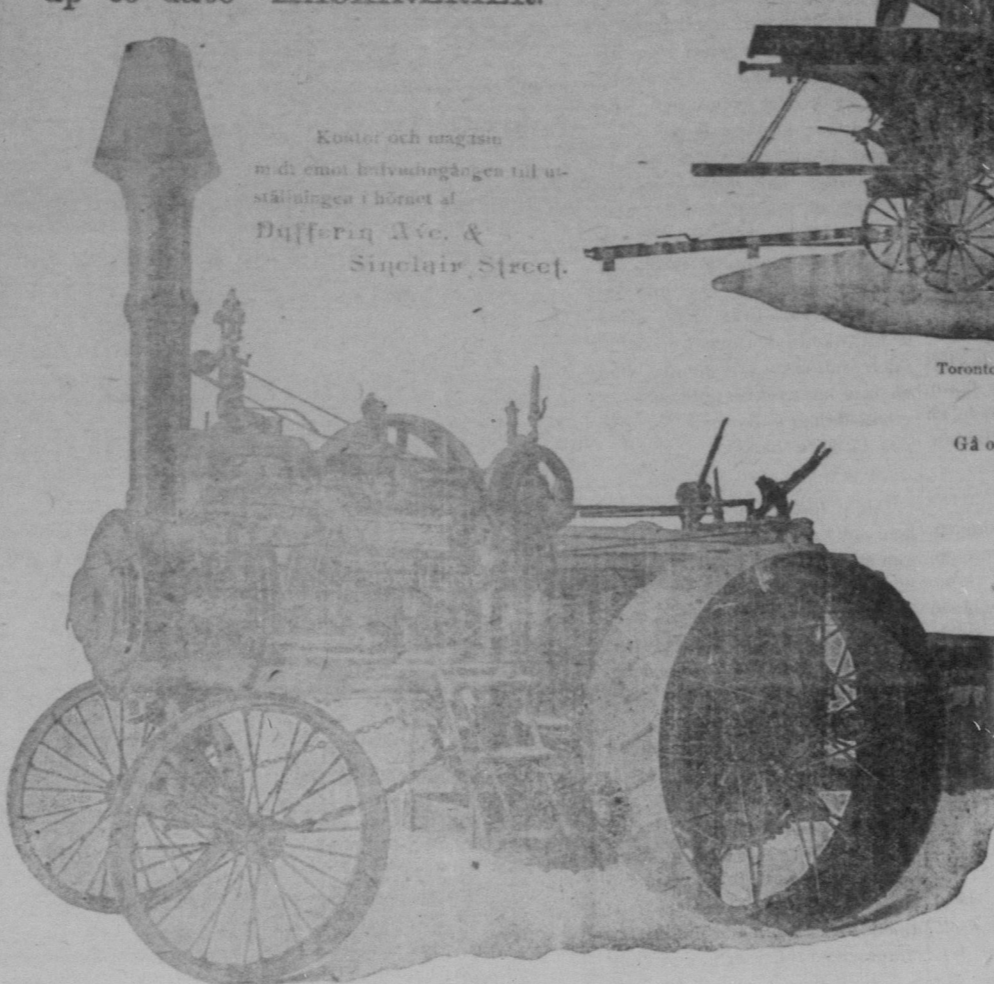
3) Om en nybyggare har erhållit Patent på sitt första homestead, eller certifikat för utvärndandet af sådant Patent utsträckt af den ordning, som föreskrives i Dominion Lands Act, samt erhållit tillstånd för ett andra homestead, uppfylla skyldigheten under tiden före Patentens erhållande genom att vara bosatt på sitt första homestead.

4) Om nybyggaren har sin permanenta bostad på farm, som egen af honom i grannskapet af hans homestead, uppfylla fastskyldigheten genom att vara bosatt på sådant farm.

"Grannskapet" i det föregående menas antingen när man bopäran eller ett dir med sammanhängande.

Homesteadtagare, som vill tillgripa sig förmånerna af bestämmelserna 2 och 4, måste ofta minst 20 acre eller hällst minst 20 kreatur hvarje år tillräckligt tillräckligt inbägnade.

VI erbjuda en såväl inbjudas till Eder och Edra vänner att besöka vårt kontor och inspektera vårt stora lager af "up to date" MASKINERIER.



Toronto Advance Separator with Kinston Wind Stack attached

Gå och se vår arbetande maskin inom utställningsområdet.

Nyttiga Souvenirer till damer och barn

En bland många. Carman den 26 Jan. 1904. American-Abell Engine & Tresher Co., Limited. Winnipeg, Man.

I betraktande af den maskin jag köpt af eller agent i Carman, kan jag säga att under elfva års brukning har jag aldrig uppnått det resultat jag är uppnått med Advance och så långt jag vet och har hört, har jag brutit alla förutvarande record i Manitoba. På 19 dagar fruktade jag 65,397 bushels hvilket är ett medeltal af 3,441 bu. per dag. På en dag fruktade jag för J. Kilpatrick och R. J. McGill, Sec. 10 & 16 6-3, 4,086 bushel, allt hvetet. Det högsta någonsin dag var 4,512, 1,900 af dessa var hvetet, och resten var råg.

American Abell Engine Treshing Co., Limited.

Tillverkare och försäljare af Tröskmaskiner och maskindelar, Lokomobiler och fasta ångmaskiner, etc., etc. Skrif efter katalog. Factori: TORONTO, Ont. Nord-vesterns hufvudkontor: WINNIPEG, Man. Filialkontor: REGINA, Assa.

SEALD TENDERS addressed to the undersigned, and endorsed "Tender for Immigration Building, Winnipeg," will be received at this office until Tuesday, August 2, 1904, inclusively, for the construction of an Immigration Building at Winnipeg, Man.

Skandia Hotel 397 PATRICK STR. 8 block väster om Cadells office. Är rätt plats för stanna under er vistelse i Winnipeg. Ny och modern kökshälsa. Moderata priser. Telefon 284. M. A. MEYER.

Framtidens Hopp 11 O. G. T. mötet andra och fjärde torsdagen i hvar månad, kl. half nio e. m., i Fairbanks Hall, hörnet af Main Street och Selkirk ave.

Marriage License hos J. E. Forslund

Se hit! Vi hafva just emottagit tre Järnvagns- och Jernvägsmaskiner med tillbehör och är i tillfälle att tillhandahålla Billiga och Bra MOBILER till de lägsta priserna. Se här några af våra priser: SÄLVBÅRD 600 2100 till högre priser.

C. A. JACOBSON'S Sk. Landkontor SALURBIN. Blifft A-ville. Fern expedition. Telefon 1555. P. O. Box 474. P. S. 100 000 acres här till salu Manitoba oc Vextra Canada. 584 MAIN STR. Dufferin Block.

Hvar Drinkare blifva botade Att dryckenskapen är en sjukdom som kan botas, har dagligen varit pröfvadt under de senaste åren i

EVANS GULD-KUR INSTITUT 299 Balmoral St., Winnipeg, Man. Hvarst ngra ett tusen man och kvinnor hafva blifvit befriade från detta förfärliga begär, hvilket är orsaken till så många olyckliga hem och så mycket elände i Winnipeg. Läkaren kan fört konsulteras hvilken tid som helst. Lur sändes fritt. Tag Dorta avenue cars till Balmoral Strete.

LEONS. Main-Street 605-606

Thule, Land & Colonization Co. Vetaskiwin Alta. försäljer land, villt såväl som "improved" i alla delar af Alberta. Önskar ni köpa en farm i detta distrikt, skrif till oss.

CHAS. OHLIN, J. P. Manager, Vetaskiwin, Alta. Ombud i Winnipeg. K. FLEMMING. Box 254. Skandinaviska sjukhjälpföreningen "NORDY" möter andra onsdagen hvarje månad kl. 8 e. m. i Clements Bl., Main St. Kvartalsavgift 25 cents.

CHEVRIER & THE BLUE STORE Intill Postkontoret Under Expositionen skolen i ej finna något märkvärdigare än den STORA VALUTA vi gifva i BEKLÄDNADSARTIKLAR. Försumma därför ej att besöka oss. Skickaeder gosse att passa ut Buser Brown kostym, värd \$6.50, Lördag speciell \$4.25 Standard kostym, för lördag endast, \$3.00 för \$2.00 Gosskostymer, tre delar, för gossar från 9 till 16 år, svarta eller blåa, nätt tillkurna, värda \$7.50, på lördag för \$5.75 Gossdräkter, tre delar, in ny tweeds, välgjord och med nätt tillskärning, \$60.00, på lördag \$3.95 Skyll: The Blue Star. THE BLUE STORE 15 MAIN STREET

En lättgående VIND-MOTOR och en lättgående "EMPIRE" äro de ledande och de leda alla andra fabrikat i denna branch. Önskar ni en vindpump eller separator, som är byggd på heder — stark, enkel och varaktig. Besök oss eller skrif efter katalog. Vi tillverka slipstenar, sågmaskiner, tankar. Alla storlekar i järn och trä, järn- och träpumpar, hoar, etc. Se likaledes vår utställning af "Empire" separator på Dominionutställningen, och få en af våra souvenirer, och besök vårt kontor om ni är intresserad af detta slag apparater. The ONTARIO WIND ENGINE & PUMP CO., 108 PRINCESS STREET, WINNIPEG

BYGGNADS RITNINGAR och FÖRSLAG utföres af ALB. ERIKSON, Ingeniör. 257 Fountain st.

ÄKTA Kopenhams Snus —i parti och minut— Finaste urval af alla slags "rökvråk" J. ERZINGER Molntyre Bih.

BELL PIANON ORGLAR de bästa af alla. WINNIPEG Hufvud-Agent: PIANO & ORGAN CO. Manitoba Hall, 295 Portage Av

### På skagen.

Ett blått haf, hvita hus, röda, sommar, en frisk, förtrollande sommar! Frihet från sorg, frihet från arbete, stiltje öfver tillvaron en stiltje som ej tröttrar, som endast ger ro och kraft. Solen skiner på hafvet och den långa hvita kusten; liggande i sanden, låter jag tankarne gå i kaos — byser en obestämbar önskan, glömler den igen —

— — Sommar dagar! Heta! Ljufva! Som pärlor på ett halsband, länkade en till en, åter speglade dagens och nattens varma dunkel, sluta de sig samman till ett glansande smycke af friskhet och skönhet, drömmar och ro.

När jag tänker tillbaka på "den gamle Have", känner jag en doft af rosor och fläder. Kring det låga huset, där så många stora författare och konstnärer en tid slagit sig till ro som gäster hos Brondum, stå blommorna i mid sommarprakt. Röda rosor, blå riddarsporrar, gula kungsljus och mild, feberbetvande fläder stå här i fredlig och vemodig stillhet.

Det är poes omkring detta gamla hus, det strålar ut minnen, det berättar historier i den ljus sommarskynningen. Här har Ancker bott, där Kroyer; i det stora rummet, "salongen", har Hol Drachmann diktat, i det låga rummet på gäfveln bor nu Viggo Johansen — jag ser allbomfast hans frejdiga fysiologi passera föröf mitt fönster, och jag gläder mig åt att möta hans goda, vänliga blick. Många af Danmarks stora män ha sövitt under det låna taket, och många drömmar, konstnarliga flyttfåglar, som under sitt levande lif varit i det nya och starka intryck hvilat ut några sommar dagar på udden, där de två hafven mötas.

Bocken Lassen sätter upp ett strålende, själfvullt ansikte och sjunger till sin luts spanska och italienska sånger med söders hela glöd och nordbords intelligens. Händerna flyga öfver strängarna, den klara, starka, samman skiftar i kärlek, hat och sorg — man måste skratta och man måste gråta. Och den svenske kompositören, på hvarstuga panna geniet sat sitt sarmärke, får henne ett nytt ackord, som skall bringa nennes spel ännu närmare de hemliga rummen i människohjertan. — — Man går i trädgården par om par, nynnar och hvissar, lutan klingar dämpadt, lyktornas sockna en för en, öfver hafvet lyfter sig en blek sommarmåne, och blandade med vågnas af lagsna brus fjarms skritt och röster mer och mer i natters stillhet.

Sk rik och ropl! En man springer i halkskynningen ut fe stranden, kastar under farten af sin rock och störtar ut i vattnet. Kommen ett stycke ut, får han fatt i en flicka, som simmande söker nå land och som halft vän sin af skräck ropar:

"Dar ute — — där ute — — rädda dem, rädda dem, det är mitt fel, rädda dem!"

Mannen simmar vidare, två mörka punkter en blek sommarmåne, och då öfver vattenytan, han söker att nå dem, anstränger sig till det yttersta, men kläderna tynga honom som bly, han är fardig att gå under, då något stort mörkt skuggar öfver honom och en båg glider förbi. Han kommer upp i den, och så med förenade krafter när man de bägge mörka punkterna, som nu kommit under vattenytan. Det är två ungr gossar bleka och medvetlösa, man får upp dem i båten och rör hastigt mot land. Där springer flickan ännu omkring, dryppande af vatten och ropar: "Det är mitt fel, det är mitt fel!"

Så börjar man arbeta för att få lif i de båda. Det lyckas med den ene. Plösigt slår han upp ögonen, sträcker krampt ut armarna och hvissar hamratus B.N.B. Men krampt svarar han och skall aldrig svara mera. Han

ligger styvt utsträckt på sanden med det unga, bleka ansiktet vändt mot himlen. Fadern, en fattig fiskare trefvar med sin hand mot hjärtat, håller den så länge stilla och känner efter. Men där står inte något mera.

Och modern, som gifven kallats ned, titter hopkrupen på en gammal fiskläda med sammanknäppa händer och blickar fast på gossen, utan, stora gester, utan tårar och jämmer, ganska stilla och undergifven, nickande då och då med halvfudet, liksom bekräftande — min gosse är död, det var så Herrens mening, ingen förtviflan i världen äaktar kalla honom tillbaka mer.

Hafvet är icke vredgadt i afson Det ligger lugnt och obönhörligt har det kraft ett lif i sin famn, medan det vänligt speglade en ljus afsonhimmel med guldkantade skyar.

Det har blifvit höst på skagen. Ute på heden spelar naturen sin stora symfoni af klagan och verop. Blåsten biter hårdt och molnen glänsa med en underbart stark blodröd glans mot en tung bakgrund af grönt och grått.

De säga härute, att det blir vackert väder efter en sådan solnedgång, då himlen tyckes vara satt i brand af onda andar och halvet ligger stälgrått med långa, hårda dyningar; men jag är stadsbo och stämningssanniska och förstår det ej, känner mig bara böjd under denna obändiga kraft i naturen, denna intusitet i färgen, detta dunkla, grymma grå i vattnet, som gör ett så dystert och obarmhärtigt intryck.

Allt hvad hedens kraga jordmän kan alstra af färgprakt har den gifvit. Ljunger glöder stilla och blå strandtistlar sträcka sig taggiga och lefnadsgriga upp mellan gula grästufvor. Från en som sedan i dikt och färg ha härfört världen, ha här seit dagens ljus.

En bild från "den gamle Have" fängslar ibland min blick under denna tid, ett par strålande blå gossögon, en vacker och intressant levande taffa, som ibland visar litet af sitt inre lif. Han är ett konstnärsbarn, ännu icke fyrtjuguar, men ser barnslig ut, emedan han är liten och spenslig. Hans vackra ansikte fina skick intressera, och så besitter han en öarlast af den första ungdomens tragikomiska ironi öfver tillvaron som, om man ville vara riktigt god och mänsklig, kan förklaras som en radsa att blotta ett mycket känsligt temperament.

Han är svår att tala med, är generad till otrolig grad, men en afton i "den gamle Have", då vi sutto tillsammans under popplarne, lättade han på sin förbehållsamhet och bröt plöteligt ut i ett anfall af lefnadsströtlit, som verkade både rörande och lustigt, då man ser groparne i kinderna och de fina, magra goshänderna, som nervöst röra sig.

Hvad är lifvet? Kan någon säga det? En gåta, ett mörker och en stor tomhet. Han hade inte att leva för, han trodde på ingenting, han hoppades på inget, en dos's opium och man kunde künde somna från det hela. Skönheten var det enda, som var värd att leva för skönheten i naturen, den kvinnliga skönheten. — — Men det kvnde också vara härligt att som en afbruten gren ej längre ha några förpliktelser mot samhällets stora träd.

Någon smeker sakta den marga handen och den skalfvande stämman lystnar. I den poetiska gamla trädgården förefallet det icke besynnerligt, att man säger dylika saker. Himlen står öfver oss så lugn och ljus, emellan buskarna sjunka skuggorna och fläderbusken vid det gamla röda huset doftar. Ah, min Gud, vi ha ju alla drömt och varit så stortadt lefnadsströtta! När så det verkliga lifvet slagit sina skuggar i oss och hvirlat oss rundt på sitt obarmhärtiga hjul, så ha vi ju kämpat modigt och outtröttligt — för lifvet.

En morgon vid frukosten, som jag ofstaf för intaga ensm, emedan jag tycker så mycket om att sofva om morgnarna, kommer

han och sätter sig bredvid mig och börjar tala på sitt generade sätt, staccato, med nedslagna ögon, så att de långa ögonfransarna skugga kinden. Så småningom blir han litet friare och talar om, att han snart hoppas få ut en bok, i hvilken han skall framlägga sina lifserfarenheter. Han har rodan lätt ut något: "Om det väsentliga och det oväsentliga." (Ej stort ämne, du rörande pojke!)

Han är nitton år, tror inte på någonting, har ingen världsig äregirighet, uppvaktar för tillfället fyra flickor i åldern 17—20 år, föraktar dem na uligtvis, är rädd för dem och kan inte ett ögonblick vara ifrån dem. Han är förälskad i den enda blå ögon, i den andras vackra stämma, men en, som har grekisk profil och en ylleklädning, kallar hon för Venus Afrodite Jonsson.

Det är fest i Kroyers sommarhem och kulörta lycktor skymta stora lysande frukter mellan träden. Det är skritt och glän, champagne skummar och en skicklig hand får öfver lutans strängar. Den stose konstnärns vännar föra hans födelsedag med blommor, skam och sång.

Inne i atelieren har man målat hvita stjärnor på den blå gardin, som täcker fönstret och som om dagen gör tjänst som ljus dämpare, för att den stora lampan skall kunna imitera ett midsommaraft med rätt verkan. Den blå gardinen är sommarskynningen, lampan med reflektor är den flammmande elden. Och så målar Kroyer med säker hand och målarnillets öga sitt St. Hansbild färdigt inne i atelieren, efter att ha tagit studier och skisser nese nere vid stranden.

Dar inne under murgrönkranljuskaonor stimmar en boklig skara. Det är de ofafasta Skagenstypen och några främlingar, grupp af fär, som stutit sig till. tillsammans, ljuder ett ångsligt bråkande. Mot stranden dånar hafvet doft och ihäligt, en ensam fågel utstötter ett skrik. Lifvets veklagan ljuder i hedens ödslighet hemsakt och allvarligt. Ännu en gång går solen och sommarren ifrån oss, ännu en gång komma mörkret och förtölsen.

Men fyren tändes darute på udden. Dess klara öga blir för mig i höstatonens djupa melankoli symbolen af ett ljus, som brinner, när sol, sommar och glödande lif ej längre vilja skina på oss, och som leder oss under vår väg bland skuggorna, orubbligt under stormarne, genomträngande dimmorerna.

Så må ju hösten komma med vissnande blad, vemod och mörker. Fyren lyser.

Eller en ömtålig känsla i ryggen eller sidan kan Ni icke få någonting, som är hälften så bra som Nerviline, det kraftigaste lämnement som finnes. "Min nacke var så styf, att jag icke kunde röra den en kvarts tum," skriver Fred T. Baldwin från Portsmouth. "Jag fick den ingunden med Nerviline några få gånger och all ömtålighet och styfhet försvann. Jag känner ej till något annat så pålitligt lämnement som Nerviline; det är utmärkt för förkyllning, lamhet, och kan icke övertärfas emot kramper och lara smärtor." Forsök Nerviline själf. Pris 25c.

Alla sjukdomar, som hafva sitt ursprung i orent blod eller förstörd matsmältningssystemet, kunna hastigt och varaktigt botas genom bruket af Dr. Peter's Kurko. Denna medicin kan icke erhållas på apotek, utan genom lokalagenter eller direkt från fabrikanterna, Dr. Peter Fahreys, 112-114 So. Hoyne Ave., Chicago, Ill. "Försvunnet är hvarje spår af min sjukdom," skriver Mr. A. Anderson, Youngstown, Ohio. "För ungefär 10 år sedan var jag riktigt dålig af förstoppning och matsjukdom. Alla de mediciner, jag begagnade, voro till ingen verdens nytta, innan jag började med Dr. Peter's Kurko. Fyra flaskor af denna herrliga medicin botade mig, och det allra bästa är, att sedan dess har hvarje spår af mitt gamla lidande försvunnit, och jag känner mig frisk och kry." Dr. Peter's Kurko är icke en apoteksmedicin. Säljes endast af lokalagenter eller direkt från fabrikanterna, Dr. Peter Fahreys, 112-114 So. Hoyne Ave., Chicago, Ill.

## Svenska Liar

1 1/2 och 2 1/2 tum breda. De säljas i följande längder. 28, 30 32 tum. Pris \$1.25.

Korta Liar, 15 och 18 tum långa, 75 cents.

är rätta tiden att försä sig med

Enbrsdricka och "Root-Beer".

Swedish Importing & Grocery Co. 219 Logan Ave. Winnipeg Man.

## BEGAR OGILVIE'S "ROYAL HOUSEHOLD"

Ett utmärkt MJÖL för

## BRÖD & SMÅBRÖD

Säljes af alla minut-handlare endast i Originalpaket.

## ALLANLINIEN. KONGL. POSTÅNGFARTYGEN:

VICTORIAN u. loggn. 3 pr. 12,000 tons	VIRGINIAN u. bygn. 3 pr. 12,000 tons
RAVARIAN dub. prop. 20,974 "	TENISIAN " 10,376 "
IONIAN " 9,000 "	CORINTHIAN " 6,500 "
PARISIAN " 5,500 "	PRETORIAN " 6,000 "

Speciala bekvämligheter för tredje klassens passagerare. Hytter för a och ö. Elektrisk belysning. God och väl-lagd mat vid duka bord. Sängkläder och matklr, hvilka rengöras af bolagets upp-passare, tillhandabälles fritt. Billigaste biljettpriser till och från Amerika. Svensk-talan- e agent möter hvarje till Amerika ankommande ångfartyg, meddelande behöfliga råd och upplysning. Skrif till eller besök närmaste Allan Linien-agent: H & A. ALLAN, Montreal, ELLIS & GROGAN, Calgary, Alr W. P. F. CUMMINGS, C. P. R. Winnipeg, Man. eller någon annan af bolagets många agenter. OBS. Alla C. P. R. Agenter i västra delen af Canada utfärda biljetter för Allan Linien.

## 30,000 AC ES

godt jordbruks- och kreatursland i Vestra Canada 1,750,000 acre En stor oömskörlig del af detta produktiga land, och ett delvis ögrat skog och skogad jord. UPPSKJUT ICKE TILL DET Ä LAND STIGT DUBBELT och TREDUBBELT I PRIS. KÖP NU Vi hafva ännu kvar till salu 600,000 acres i ALBERTA och 200,000 acres i ASSINIBOIA och SASKATCHEWAN till \$3.00 till \$7.00 pe acres En sjettedel kontant, med 6 proc. ränta, resten i lika årliga afbetalningar. Skrif efter kartor, fullständiga beskrifningar, etc. Land Dept., OSLER, HAMMOND & NANTON, SPECIAL AGENTS, WINNIPEG, MAN. En värdefull Ranch på omkring 41,000 acres i Södra Alberta. Väl ratt-nad. Goda byggnader etc. Begär upplysningar.

Eder Helsa blifver varaktigt om Ni drick er REDWOOD LAGER emedan detta beer är garanterat absolut rent, och är omsorgsfullt brygad och lagrad. — — Begär det öfverallt — — E. L. Drewry, Mir., WINN

Yards: Fort Rouge Wardlow ave. Phone 2705

## Byggnadsvrke

FÖNSTER, DÖRRAR, FÖNSTERRAMAR Dörr-Fanel af Ek en specialite Vi tillverka kulört fönsterglas. Glas för kyrkor, etc. MÅLAREFÄRGER, GLAS och BORTSTAR. Besök oss och efter- hör våra priser. The Winnipeg Paint & Glass Co., Ltd. Phone 1781 Notre Dame east

## BYGGER NI.

Kom ihåg att Eddys förhydningspapp är den bästa marknaden. Den är mycket starkare än andra pappsorter samt drager ej fukt eller gifver någon obehaglig lukt från sig. Basta majerial att använda för hvarje sig det ene eller andra byggnadsändamålet. Tillskrif

## TEES & PERSE

Agenter i Winnipeg.

Önskar Ni att blifva husegare, inlemna då önskan till The Prairie City Loan Co. Ltd. Kom ihåg att The Prairie City Loan Co., som är en Co-operativ Lån- och byggnadsförening, är ett depositions kompani. Om ni har en liten summa att spara sätt in den i vår depositionsfond, och låt oss köpa ett hem för eder. Hundraedels af våra medlemmar göra det. Hvarför icke Ni. Penningarne hålles i säkerhet för hvarje medlem. Vi är den enda co-operativa lån- och byggnadsförening i vestra Canada, som arbetar på en säker depositions plan. ELOF PETERSON, Room 36, Merchants Bank Superintendent of Agents

## Wool Mica Roofing.

Tillverkas i Canada, särskildt med afseende att motstå kollen. Amerikansk takpapp är odugligt till detta. Fjorton års erfarenhet har möjliggjort denna kvalite hos Wool Mica Roofing. Det är noggrant vind-, vatten och elprofvad. Det är ekonomiskt att begagna den bästa takpapp. Sänd frimärken för prof och beställning

W. G. FONSECA & SON Agent för Westra Canada. 88 Higgins ave. - Winnipeg

## BYGGNADSVIRKE

Skrif efter vår prislista på virke om ni amnar bygga. Allt slags BYGGNADSVIRKE på lager. Säljes endast i vagnlast f. o. b. Pinewood, Ont. Särskildt vilja vi rekommendera vår Poplar and Shiplap.

R. ANDERSON, PINEWOOD, ONT.

## Skandinav. SE MIT Groceries

alltid på lager till billigast lägsta pris. Mina Skandinaviska Importerade varor äro alltid af bästa slag och tagna från redbara firmor. Kunder kunna hos mig vara förvissade om rellbar behandling. Ordren från Landsorten expedieras skyndsamt. Bedes om lands-märrens benägna bistånd. P. NELSON, 412 JARVIS STR, Telefon 1783.

## KAFFEBRÖD,

KNÄCKEBRÖD SVENSKA LIMPOR SKORPOR SMÅBRÖD SÖDERTELJE KRINGLOR SPISBRÖD Till salu hos våra handlande. Handlande i land-orten bedes till-skrifva oss om priser på spisbröd.

## Scandia Bakery Co., 1053 Main Str

## JONH MATTSON Snickerifabrik

300 Pacific Ave Alla slags snickerivaror, Byggnadsvirke, Spännpapper till lägsta priser. Besök oss innan in går annonserades.

## Crotty, Love & Co.

Real Estate Agentur.

Farmland alla delar af Nordvästern till låga priser och låtta villkor

Stads Egendomar, den största föterkning på Hus och Tomter

BRAND FÖRSÄKRING LÅN Å EGENDOM. Besök vårt kontor

515 Main Street. - Winnipeg midt emot City Hall

PATENTS PROMPTLY SECURED Write for our interesting books "Inventor's Help" and "How you can succeed." Send us a rough sketch or model of your invention or improvement and we will tell you our opinion as to whether it is patentable. Accepted applications have of-ten been successfully prosecuted by us. We conduct fully equipped offices in Montreal and Washington. Our office is so pro-videdly dispatch work and quickly secure Patents in all countries. Highest references furnished. Patents procured through Marion & Marion receive special notice without charge in over one newspaper distributed throughout the Dominion. Specialty—patent business of Manu-facturers and Engineers. MARION & MARION Patent Experts and Solicitors New York 115 B'ldg., Nassau Street, New York City, Washington D.C., Atlanta, Ala., Birmingham, Ala.

30 YEARS' EXPERIENCE PATENTS TRADE MARKS DESIGNS COPYRIGHTS &c. Write for our interesting books "Inventor's Help" and "How you can succeed." Send us a rough sketch or model of your invention or improvement and we will tell you our opinion as to whether it is patentable. Accepted applications have of-ten been successfully prosecuted by us. We conduct fully equipped offices in Montreal and Washington. Our office is so pro-videdly dispatch work and quickly secure Patents in all countries. Highest references furnished. Patents procured through Marion & Marion receive special notice without charge in over one newspaper distributed throughout the Dominion. Specialty—patent business of Manu-facturers and Engineers. MARION & MARION Patent Experts and Solicitors New York 115 B'ldg., Nassau Street, New York City, Washington D.C., Atlanta, Ala., Birmingham, Ala.



**POTTER & ERICKSON**

Room 2, Merchants Bank  
 Telefon 2000  
**POPLAR PARK**, arbetarnas paradis, så  
 va bron, nära spårvägen, nära Ack-  
 lands stora fabriker. Det är ett faktum  
 att det är en fabriksstad. Lottor för  
 kort tid \$125.  
**70 FOT** på Main street, nära Logan och  
 nära C. P. R. nya station passande för  
 hotellbyggnad eller annan affär. Nu upp-  
 taget af tre butiker. Kom in och se  
 dessa med oss om någon.  
**KOM in** och se vår lista af lottor på Nord-  
 sidan.  
**OM** ni vill hafva hyror läka-krande, kom  
 till oss.  
**OM** ni vill förtjåna pengar, kom till oss.  
**OM** ni vill hafva pengar, kom till oss.  
**KOM** och se om efter kläckan på kvällen.  
 Mr. Egelsson träffas i ett rum  
 129 Taylor St. och Mr. Potter i Posten  
 Block nära i Louis Bridge.

**Winnipeg.**

— Ännu en ny teater påtänkes, denna gång en riktigt fin-fin. Aktiekapitalet skall blifva ej mindre än \$200,000.  
 — Victorias staty, som skall uppställas af parlamentets grund, har afsändts från England.  
 — Herrar Person och Sundberg hafva öppnat frukt, tobaks-, pappers- och bokhandel på hörnet af Henry street och Patrick.  
 — Den svenska manskyren "Orpheus Drängar" och norska sångföreningen "Klang" hade i förlags kvällen en trefflig excursion med båten "Alexandra". Färden räckte från half nio till half elfva. Utmärkt sång presterades och deltagarna kände sig mycket belåtna.  
 — Herr L. Ullberg med hustru från Scandinavia besökte utställningen denna vecka. Likaså herrar J. A. Gustafson, Carl Bengtson och Hans Hemmingson. I nästa vecka torde ett större antal därtill komma att besöka vår goda stad.

**T. EATON and CO.**

I dag, onsdag, vänder första torfan i förening med ofvannstän- de firmas byggnadsföretag i sta- den. Endast halva tomtarealen skall tagas i anspråk nu. Byggnad- den skall blifva 266 fot lång från Portage avenue till Hargrave street samt 150 fot bred mot Por- tage avenue. Den skall blifva sex våningar hög, änskönt grunden skall göras stark nog att bära 8 våningar.  
 Mera hjälp. Col. Rutten, stads- ingenjör, skall nu hafva biträde, C. E. van Buskirk är utnämnd till andra stadsingenjören.

Hörsen måste hafva hört talas om de många strejkerna, ty ägg äro både få och dyra.  
 Hög över gräs och strå kan i da- garne ses en stor vattenbehållare, placerad på taket af Kemps fabriks. Denna för våra ögon ovanliga tak- pyrdnad står i förbindelse med ett pipnät, som kan nyttjas vid eld- fara. Huruvida den kan hålla sig varm och icke frysa i vinter, är mycket undradt.

Asfalt. Norra Main street skall denna sommar beläggas med asfalt till stadens grän. Från Aberdeen, hvarst arbetena förra gången stan- nade, hafva arbetena pågått med inläggande af vatten- och kloak- förbindelser. Arbetet kommer att än mer öka värdet af stadens norra del.  
 Bekänning. De storartade arbe- tena, som pågå både för under- fartsvägen och C. P. R:s nybygg- nader, ädraga sig allmän beundran. Synnerligen intressant är det att vakt grundläggningsarbetena för den nya stationen.

Om ni behöfver någon sorts maskin, eller delar deraf, elektriska eller andra, så hänvänd eder till Stuart Machinery Co. 762-764 Main Street Winnipeg. Denna fir- ma är god, tillförlitlig och vil kund. Skriftliga förfrågningar på edert eget språk besvaras per omgående.

Om ni behöfver någon sorts maskin, eller delar deraf, elektriska eller andra, så hänvänd eder till Stuart Machinery Co. 762-764 Main Street Winnipeg. Denna fir- ma är god, tillförlitlig och vil kund. Skriftliga förfrågningar på edert eget språk besvaras per omgående.

**ROYAL CROWN SOAP**  
 — the —  
**Hardt och mjukt Vatten.**  
 Spar omslagen för premium.  
**THE ROYAL CROWN SOAP**  
 WINNIPEG. - - - MAN

**BASTA KAFFET!**  
 Vanligt grönt kaffe, blandadt med smuts, sand och stjärkar, halfbrändt öfver en ordinary stove, eller  
**PIONEER-KAFFE**, rent och friskt, helrostadt i de bästa brännare som finnas.  
 Grönt kaffe förlorar ett pund på fem under rest-ningen. **PIONEER-KAFFE** förlorar ingenting. Be- går det.



**Iske grund ut.** Det synes som om klugomålen mot spårsvägsbo- laget vore litet förhastade. De hafva sökt upphålla trafiken så godt de kunna i subwaymånar. De nya anordningarne vid C. P. R. stationen äro nu fullbordade och ändamål senliga.  
**Påvande straff.** Två individer, Jas. Anderson och Mike Roach dömdes af domaren Perdue till 2 och 3 års straffarbete respektive, på grund af försök att rövra en fermare, som de ledsagade hem från Emerson.  
**Förnytt.** Det gamla Queen's Hotel håller nu på att repareras af de nya ägarne Montgomery Bros.  
**Lusturer.** Under pågående ut- ställning komma lusturer att an- ordnas från olika håll. I dag, onsdag, inkomma tåg från Em- erson, Souris och Brandon; fredagen den 29 från Brandon, Emerson och Teulon; den 30 från Rat Portage; Aug. 1 från Emerson och Teulon; den 2 från Brandon och Minnedosa; den 3 från West Selkirk den 4 från Souris och Rat Portage och den 5 från Emerson, Teulon och Bran- don.

**Följande böcker** hafva, bland an- dra, nyligen inkommit och finnes till salu på Canadas kontor, 259 Fountain street.  
 Grin Olle, en samling skämt, illustrerad. . . . . 0.50  
 Svenska sångboken, en sam- ling populära sånger. . . . . 0.50  
 Lars Bondesons populära sånger o. kupletter. . . . . 0.50  
 Lasse Maja. . . . . 0.75  
 Brottare-Joe. . . . . 0.50  
 James Brøderna. . . . . 0.50  
 Kampen för en brud. . . . . 0.50  
 Svarta Gestalten. . . . . 0.50  
 Brudens Hemlighet. . . . . 0.50  
 New Yorks mysterier. . . . . 0.50  
 Arfstvisten. . . . . 0.50  
 Smugglarens Dotter. . . . . 0.50  
 Genovova. . . . . 0.50  
 På Villövagar. . . . . 0.50  
 Handbojor och Armband. . . . . 0.50  
 Dessa böcker äro tryckta på godt papper och vackert omslag. Sandas portofritt endast mot kon- tant i förskott.  
 Om ni behöfver någon sorts maskin, eller delar deraf, elektriska eller andra, så hänvänd eder till Stuart Machinery Co. 762-764 Main Street Winnipeg. Denna fir- ma är god, tillförlitlig och vil kund. Skriftliga förfrågningar på edert eget språk besvaras per omgående.

**Rum och board**  
 finnes hos  
 Miss CLAUSON,  
 415 P. side Ave.

**För bekvamlighet**  
 och för att bespara eder an- strängning köp en  
 Cleveland, Massey-Harris, Brantford eller Perfect, utrustade med fjädersitsar. Begär vår katalog, i hvilken ni finner allt hvad ni önskar finna för att öfvertyga er själf. Agenter önskas i hvarje plats.

**Canada Cycle & Motor Company, Ltd.**  
 144 Princess street, Winnipeg, Man.

**Sk. Bal**  
 Skandinavisk Dans anordnas af Trefligheten, lördagen den 30 July Klockan 8 e. m. på Edvard Hall, hörnet af Main och Henry st. Inträde 50 cent. Damer fritt. Alla välkomna.  
**Ocean biljetter**  
 Skandinaviska Engelska Linier  
 Ängbåtsbiljetter. Vexlar till hvar e plats i Skandinavien. Farn- land för salu.  
 För pris- och turlista samt upp- lysningar besök eller tillskrif  
**C. Epp & Co.**  
 671 Main street, Winnipeg.  
 Telefon 2572.  
 Agenter önskas i hvarje skan- dinaviskt settlement.

**KOM OCH HÖR!**

Lektor  
**P. P. WALDENSTROM**, D. D., Ph. D.  
 —besöker—

Winnipeg den 5-7 och 12 Aug.  
 Motena hålles

i den gamla isländska lutherska kyrkan, hörnet af Nena str. och Paci- fic avenue.  
**Fredagen den 5** föreläsning öfver ämnet: "Sverige, dess borgerliga, religiösa och politiska förhållanden". Inträdesafgift 25 cts.  
**Söndagen den 7** predikan kl. 10.30 f. m. och kl. 7 e. m. Fritt inträde för hvar och en. Kollekt.  
**Fredagen den 12** föreläsning öfver ämnet: "Palestina". In- trädesafgift 25 cents. Obs. Denna föreläsning hålles i Skand. Mis- sionskyrkan, hörnet af Logan ave. och Ellen str.

**Sommarutflykter**  
**DETROIT LAKE**  
 en idealisk resort.  
**Yellowstone Park**  
 Naturens underland.  
**Pacifickusten**  
 inberäknadt Californien.  
**St. Louis verdensutställningen**  
 nu fullständig i hvarje detalj.  
**ÖSTRA CANADA**  
 via Duluth och sjöarne.  
**Låga biljettpriser**  
 to all points. Res via  
**NORTHERN PACIFIC**  
 och gör er sommartrip behaglig. Förbindelse med Canadian North- ern. Skrif efter upplysningar om  
**DETROIT LAKE**  
**YELLOWSTONE PARK**  
 och andra fullständiga beskrifning- ar till 391 Main Street, Winnipeg.  
**R. CREELMAN, H. SWINFORD**  
 Biljett-Agent. General Agent.

Tomter	Tomter
\$25	\$25
\$25	\$25
\$25	\$25
\$25	\$25
\$25	\$25
\$25	\$25

**Endast \$10 kontant fordras.**  
 Balance betalbar på ett år. Alla lotter in "Strathcona Place" äro på gatan 66 fot vida och gå till en 16 fots "lane. De komma att säljas för \$100 hvardera inom ett år. Stora industrier äro beräknade att anläggas nära fastigheterna så fort de före- slagna kraftstationerna blifvit uppförda. Skrif efter plan eller besök vår office, strax öster om Main.  
**BOWERMAN & CO.**  
 Phone 2491 188 Market St.

**Canada Permanent Western Canada**  
 MORTGAGE CORPORATION.  
 Hufvudkontor: Toronto. Afdelningskontor: Winnipeg.  
**Pennningar** utlånas på fastighet eller land mot lägsta gällande ränta  
**Farmland till salu.** Köpare skall finna det förtärligt att ex- aminera vår lista för. Skrif efter vidare upplysningar till  
**W. M. FISHER,**  
 Manager Manitoba Branch.  
**Sparbanksdepositioner** gifves 4 procenta ränta.

**Red Deer, Alberta, Canada.**  
**RED BUTIKEN**  
 Hufvudkvarter för nya settlare och en idealbutik för en hvar men speciellt för nya settlare  
**POSTILL & CO.**

**BESÖK OSS UNDER UTSTÄLLNINGEN**

Våra kostymer skivas af skicklig tillskarare, sydda skicklig skräddare och passas till er noggrant af vår expedient.  
 Det är ett faktum att vi hafva fin-fina kostymer till \$10., hvilket knappast är tygets värde. Ni måst se dem på, då endast skall ni förstå, hvilket lågt pris det är.

**KNOTT & MATESON,**  
 680 MAIN STREET, Nordsidan.  
 Phone 1492 Nara C. P. R. Depot.

**Fort William=lotter**  
 till \$25.00 hvardera  
 Vi vilja gifva eder hundra procent pa edra pengar. Priset kommer inom kort att höjas till minst \$50.00 af de nuvarande ägarne. Köp eder en lott nu medan de äro billiga och gör er en förtjänst af från \$25.00 till \$50.00 per lot.

Tomter	Tomter
\$25	\$25
\$25	\$25
\$25	\$25
\$25	\$25
\$25	\$25
\$25	\$25

**Endast \$10 kontant fordras.**  
 Balance betalbar på ett år. Alla lotter in "Strathcona Place" äro på gatan 66 fot vida och gå till en 16 fots "lane. De komma att säljas för \$100 hvardera inom ett år. Stora industrier äro beräknade att anläggas nära fastigheterna så fort de före- slagna kraftstationerna blifvit uppförda. Skrif efter plan eller besök vår office, strax öster om Main.  
**BOWERMAN & CO.**  
 Phone 2491 188 Market St.

**Matsalsstolar.**  
 Vi hafva just mottagit ett stort lager af matsalsstolar i alla nyaste mönstren. Vi ska särskildt nämna våra en-dollarstolar, gjorda af starkt trä, elegant sirade, mycket vackra och bekväma stolar. Vi hafva en stor variation vexlande i pris from 70 cents till 15.00.  
 Vi syfta att göra edra intressen till våra genom att gifva eder den bästa möjliga valuta för penningarna och vi gifva med nöje Eder vårt lätta afbetalningsystem. Kom och se oss.  
**The Royal Furniture Co. Ltd.**  
 298 MAIN ST., WINNIPEG.

